لالأحكام ذات الصلة في ميثاق الأمم المتحدة والإعلان ، وتعيد تأكيد أهمية إيجاد وعي لدى شعب الأقليم بالامكانيات المتاحة لمارسة حقه في تقرير المصير ؛

٦- تطلب إلى الدولة القائمة بالإدارة أن تعهد ، بالتشاور مع سلطات حكومة الأقليم المنتخبة انتخاباً حراً ، كل الخطوات الضرورية لكتفالة التحقيق الكامل والسرع في لأهداف إنهاء الاستعمار الوارد في الميثاق والإعلان وفي سائر قرارات الأمم المتحدة المتعلقة بالموضوع ؟

٧- تلاحظ استمرار التزام حكومة الأقليم بهدف التنويع الاقتصادي ، ولا سيما في مجالات الزراعة ومصايد الأسماك والصناعات الصناعية ، وتطلب إلى الدولة القائمة بالإدارة أن تقوم ، بالتشاور مع السلطات المحلية ، بتكييف جهودها في هذا الصدد للتعويض عن المبوط الذي حدث في الاتجاه الزراعي في الآونة الأخيرة ؟

٨- تمحث الدولة القائمة بالإدارة على أن تصنون ، بالتعاون مع حكومة الأقليم ، حق شعب الأقليم غير القابل للتصرف في التمتع بموارده الطبيعية ، وذلك باتخاذ تدابير فعالة لضمان حقه في امتلاك تلك الموارد والتصرف فيها وفي تحقيق السيطرة على تنميته في المستقبل وفي مواصلة تلك السيطرة ؟

٩- تمحث الوكالات المتخصصة وغيرها من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة ، فضلاً عن المؤسسات الأقليمية مثل مصرف التنمية الكاريبي ، على اتخاذ التدابير اللازمة للتعميل بالتقدم في الحياة الاجتماعية والاقتصادية لجزر فرجن البريطانية ،

١٠- ترى أن امكانية إيفاد بعثة زائرة أخرى إلى جزر فرجن البريطانية في وقت مناسب ينسفي أن تظل قيد الاستعراض ؟

١١- تترجمون للجنة الخاصة أن تواصل دراسة هذه المسألة في دورتها القادمة ، بما في ذلك إمكانية إيفاد بعثة زائرة إلى جزر فرجن البريطانية في وقت مناسب وبالتشاور مع الدولة القائمة بالإدارة ، وأن تقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والثلاثين تقريراً عن ذلك ؟

الجلسة العامة ٧٧

٢٣ تشرين الثاني/نوفمبر ١٩٨٢

٢٤/٣٧ - مسألة جزر كايان

إن الجمعية العامة ،

وقد نظرت في مسألة جزر كايان ،

وقد درست الفصول المتعلقة بالموضوع من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منع الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة^(١٢) .

(١٢) المرجع نفسه ، الفصل الثالث والخامس والثاني والعشرون.

في الأقليم ، بغية التعجيل بعملية إنهاء الاستعمار بهدف التنفيذ العام للإعلان ،

وإذ تؤكد من جديد مسؤولية الدولة القائمة بالإدارة عن التنمية الاقتصادية والاجتماعية للأقليم ،

وإذ تحيط علماً بأنه قد حدثت في الفترة المستعرضة تطورات اقتصادية إيجابية ، منها تحقيق نمو مستمر في صناعات السياحة والعقارات والتشييد ،

وإذ تدرك ما للأقليم من ظروف خاصة من حيث الموقع الجغرافي والأحوال الاقتصادية ، وتضع في الاعتبار ضرورة القيام ، على سبيل الأولوية بتنويع اقتصاده وزيادة تقويته بقصد تعزيز الاستقرار الاقتصادي ،

وإذ تلاحظ أن برنامج الأمم المتحدة الإنمائي قد خصص في ميزانيته اعتمادات للأقليم قدرها ٢٤٠ ٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٦ ،

وإذ تضع في الاعتبارها أن بعثات الأمم المتحدة زائرة توفر وسيلة فعالة للتحقق من الحالة في الأقاليم الصغيرة ، وتعرب عن ارتياحها لاستعداد الدولة القائمة بالإدارة لاستقبال بعثات زائرة في الأقاليم الواقعة تحت إدارتها ،

١- تواافق على الفصل المتعلق بجزر فرجن البريطانية^(١١) من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منع الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ،

٢- تؤكد من جديد حق شعب جزر فرجن البريطانية غير القابل للتصرف في تقرير المصير والاستقلال وفقاً لإعلان منع الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (١٥-١) ؛

٣- تكرر الاعراب عن رأيها بأن عوامل مثل حجم الأقليم والموقع الجغرافي وعدد السكان والموارد الطبيعية المحدودة ينبغي أن تؤخر بأي حال من الأحوال تنفيذ السريع للإعلان الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (١٥-١) ، والذي ينطبق تمام الانطباق على جزر فرجن البريطانية ؛

٤- تكرر تأكيد أن من مسؤولية الدولة القائمة بالإدارة أن توجد في الأقليم الظروف التي تمكن شعب جزر فرجن البريطانية من أن يمارس بحرية ودون تدخل حقه غير القابل للتصرف في تقرير المصير وفقاً لقرار الجمعية العامة ١٥١٤ (١٥-١) وسائر قرارات الجمعية العامة المتعلقة بالموضوع ؛

٥- تؤكد من جديد أن شعب جزر فرجن البريطانية هو نفسه الذي يقرر في نهاية المطاف مركبه السياسي مستقبلاً وفقاً

(١١) المرجع نفسه ، الفصل الحادي والعشرون.

٥ - تكرر تأكيد أن من مسؤولية الدولة القائمة بالإدارة أن توجد في الأقليم الظروف التي تمكن شعب جزر كايمان من أن يمارس بحرية دون تدخل حقه غير القابل للتصريف في تقرير المصير، وفقاً لقرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥) وسائر قرارات الجمعية العامة المتعلقة بجزر كايمان ؛

٦ - تؤكد من جديد أن شعب جزر كايمان هو نفسه الذي قرر في نهاية المطاف مركزه السياسي مستقبلاً ، وفقاً للأحكام ذات الصلة في ميثاق الأمم المتحدة والإعلان ، وتعيد تأكيد أهمية إيجاد وعي لدى شعب الأقليم بالآمكانيات المتاحة له لمارسة حقه في تقرير المصير ؛

٧ - تؤكد من جديد مسؤولية الدولة القائمة بالإدارة عن التنمية الاقتصادية والاجتماعية للأقليم ، وتحثها على أن تقدم ، بالتعاون مع حكومة الأقليم ، الدعم المستمر على أوفى نحو ممكن لتنمية برامج التوسيع الاقتصادي التي تحقق مصلحة شعب الأقليم ؛

٨ - تحت الدولة القائمة بالإدارة على أن تصنون ، بالتعاون مع حكومة الأقليم ، حق شعب الأقليم غير القابل للتصريف في التنوع بموارده الطبيعية ، وذلك باتخاذ التدابير الفعالة لضمان حقه في امتلاك تلك الموارد والتصريف فيها وفي تحقيق السيطرة على تنميته في المستقبل وفي مواصلة تلك السيطرة ؛

٩ - تحت الوكالات المتخصصة وغيرها من مؤسسات منظومة الأمم المتحدة فضلاً عن المؤسسات الأقليمية مثل مصرف التنمية الكاريبي ، على اتخاذ التدابير اللازمة للتعجيل بالتقدم في الحياة الاقتصادية والاجتماعية لجزر كايمان ؛

١٠ - ترحيب بالمساهمة المستمرة التي يقدمها برنامج الأمم المتحدة الإغاني إلى الأقليم وبالنحو ٤٤٨٠٠٠ دولار من دولارات الولايات المتحدة للفترة ١٩٨٢ - ١٩٨٦ ؛

١١ - ترى أن إمكانية إيفاد بعثة زائرة أخرى إلى جزر كايمان في وقت مناسب ، ينبغي أن تظل قيد الاستعراض ؛

١٢ - ترجو من اللجنة الخاصة أن تواصل دراسة هذه المسألة في دورتها القادمة ، بما في ذلك إمكانية إيفاد بعثة زائرة إلى جزر كايمان في وقت مناسب وبالتشاور مع الدولة القائمة بالإدارة ، وأن تقدم إلى الجمعية العامة في دورتها الثامنة والثلاثين تقريراً عن ذلك .

وإذ تشير إلى قرارها ١٥١٤ (د-١٥) المولى في ١٤ كانون الأول / ديسمبر ١٩٦٠ والمتضمن إعلان منع الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، وإلى سائر قرارات ومقررات الأمم المتحدة المتعلقة بجزر كايمان ،

وإذ تأخذ في اعتبارها بيان مثل الدولة القائمة بالإدارة (٨) والذي ذكر فيه أن حكومته ستحترم تمام الاحترام رغبات شعب جزر كايمان في تقرير المركز الدستوري للأقليم مستقبلاً ،

وإذ تدرك الحاجة إلى ضمان التنفيذ التام وال سريع للإعلان فيما يخص الأقليم ،

وإذ تلاحظ أن اقتصاد الأقليم قد استمر ، في خلال الفترة المستمرة ، في تحقيق معدلات نمو سلية ، وخاصة في صناعات السياحة والتمويل الدولي والعقارات ،

وإذ تضع في اعتبارها أن بعثات الأمم المتحدة زائرة توفر وسيلة فعالة للتحقق من الحالة في الأقاليم الصغيرة ، وتعرب عن ارتياحها لاستعداد الدولة القائمة بالإدارة لاستقبال بعثات زائرة في الأقاليم الواقعه تحت إدارتها ،

وإذ تدرك ما للأقليم من ظروف خاصة من حيث الموقع الجغرافي والأحوال الاقتصادية ، وتضع في الاعتبار ضرورة القيام ، على سبيل الأولوية ، بتنويع اقتصاده وزيادة تقويته بقصد تعزيز الاستقرار الاقتصادي ،

١ - تتوافق على الفصل المتعلق بجزر كايمان (١٢) من تقرير اللجنة الخاصة المعنية بحالة تنفيذ إعلان منع الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ؟

٢ - تؤكد من جديد حق شعب جزر كايمان غير القابل للتصريف في تقرير المصير والاستقلال وفقاً لإعلان منع الاستقلال للبلدان والشعوب المستعمرة ، الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥) ؛

٣ - تكرر الاعراب عن رأيها بأن عوامل مثل حجم الأقليم والموقع الجغرافي وعدد السكان والموارد الطبيعية المحدودة ينبغي الا تؤخر بأي حال من الأحوال التنفيذ السريع لعملية تقرير المصير وفقاً للإعلان الوارد في قرار الجمعية العامة ١٥١٤ (د-١٥) والذي ينطبق تمام الانطباق على جزر كايمان ؛

٤ - تلاحظ مع التقدير أن الدولة القائمة بالإدارة تشارك بنشاط في أعمال اللجنة الخاصة فيما يتعلق بجزر كايمان ، مما يمكن اللجنة من اجراء دراسة أوعى وأجدى للحالة في الأقليم من أجل التعجيل بعملية إنهاء الاستعمار بفرض التنفيذ التام للإعلان ؛

(١٢) المرجع نفسه ، الفصل الثاني والشرون.